

EIS SCHOUL

EIS NEWS

Woch 15

Januar 2024

Ausgab # 13



Foto vun der Woch
Skikolonie vum Cycle 4

Dës Woch an EIS SCHOUL EIS NEWS

1. **NEWS**
2. **CYCLE 1**
3. **CYCLE 4**
4. **PARADISO**
5. **RESTOPOLIS**
6. **INFOS**



Rejoignez-nous sur
facebook

NEWS

Ateliers du vendredi: Cycle 2-4 Freitagswerkstätte: Zyklus 2-4

Holz (Marc + Fabiano) 8 Kanner (C2-C4)	Bitzen (Anne- Marie) 8 Kanner (C2-C4)	Science (Sandra) 6 Kanner (C2)	3D (Raoul) 8 Kanner (C3/C4) Personalraum	Hip Hop (Alicia) 10 Kanner (C2-C4) Turnsall	Konschtatelier (Antonia) 10 Kanner (C3-C4) Molraum	Schlittschong (Massimo) (+Christophe) (C2-C4) 16Kanner Kockelscheuer	Klammen (Laura) 10 Kanner (C2-C4) Coque	Kachen (Andrew) 10 Kanner (C2-C4) Péd. Kichen
Emma B	Leonardo	Marion	Leonard	Isabelle	Anna	Samuel	Léo	Ylan
Luis	Maya	Mairie	Hugo	Ada	Sara	Pauline	Emmy	Loik
Maxim	Dani	Nicolas	Siir	Sophia	Emil	Matylda	Carmo	Mateo
Moritz	Gabin	Clara	Giulia	Lara	Kostic	Kyano	Maurice	Egon
Simonas	Vittoria	Sacha	Lilou	Maeva	Tom	Fabio	Philippe G.	Axel
Julien	*Richard	Elisa	Selima	Tereza	Ruaridh	Emma P	Carlo	Léonie
Hugo	Andrea		Tara	Ada	Alex	Ella	Rafael C.	Jonathan
Mikail	Sophia		Philippe H.	Ozan	Castalie	Jelani	*Finn	O. Céleste
				Martin	Valentina	Gaspard		O. Elisa
					Antonina	Lucia		O. Kerstin
						Noa		
						Lena		
						Rafael		
						Makar		
						Valentina		
						Melissa		
						Nar		

TOUS
CAPABLES !



CYCLE 1

Dëss Woch
am Cycle 1



Passend zu de kalen
Temperaturen hu mir
Thema Wanter am
Cycle 1

TOUS
CAPABLES !



Dëss Woch
am Cycle 1



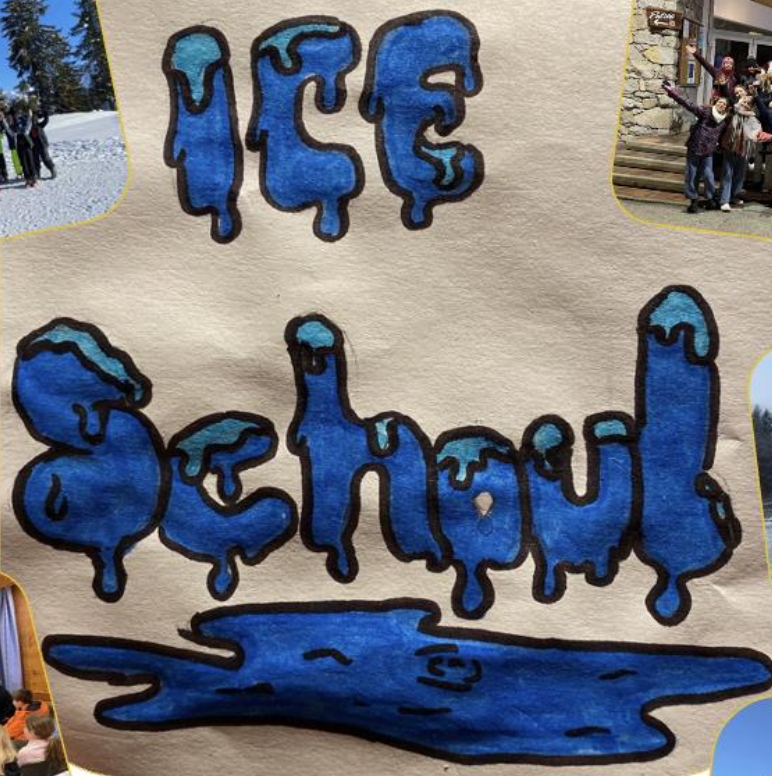
Mir hu no Äis-
Diamante gesicht. Am
Sport hu mir eis
Energie erausgelooss.



TOUS
CAPABLES !



CYCLE 4



**MORZINE
AVORIAZ** !
Portes du *Soleil*



**TOUS
CAPABLES !**



COLONIE – MORZINE 2024

Lundi, 8.1.2024



Am Montag ist der Zyklus 4 in die Kolonie gefahren.

Lundi matin à 7 :00, le cycle 4 est parti en colonie à Morzine.



Als wir angekommen sind haben wir uns Skier ausgeliehen.

Quand on est arrivé nous avons tous emprunté des skis.



Wir mussten unsere Skischuhe In den Skikeller räumen.

Nous avons rangé nos chaussures de ski dans la cave.

TOUS
CAPABLES !





Jona und Rafael spielen
Reise-Monopoly in
unserem Klassenzimmer.

Jona et Rafael jouent à un
jeu dans notre salle de
classe.



Wir schreiben jeden Tag in
unser Tagebuch.

Chaque jour nous écrivons
dans notre journal.



Die Jungs essen Suppe und
Axel bedient sie.

Les garçons mangent de la
soupe et Axel est leur
serveur.

TOUS
CAPABLES !



Mardi, 9.1.2024



Wir ziehen unsere Skischuhe in der Jugendherberge an.

Nous mettons nos chaussures de ski au chalet.



Wir machen ein Gruppenfoto bevor wir Skifahren gehen.

Nous faisons une photo de classe avant de faire du ski.



Wir fahren mit dem Bus zur Gondelstation Pléney.

Nous sommes dans le bus, pour aller skier.

TOUS
CAPABLES !





Philipp spaziert zum Skilift.

Philipp se promène vers la télécabine.



Die fortgeschrittene Gruppe fährt Ski.

Les groupe avancé fait du ski.



Die Kinder fahren eine Skipiste runter.

Les enfants descendent une piste de ski.



Die Anfänger machen ein Gruppenfoto.

Les débutants ont fait une photo de groupe



Hier sitzen wir in der Gondel am Weg zur Skistation.

Nous sommes en train de monter avec le télécabine jusqu'à la station de ski.



Das sind die Experten auf einer Aussichtsplattform.

Ce sont les experts sur une plateforme d'observation.



Hier haben wir eine Postkarte an unsere Eltern geschrieben.

On a écrit une lettre à nos parents.



Ich übe gut und ich fahre
sehr gut Ski.

Je m'entraîne à faire du
ski.



Ich habe heiße
Schokolade mit extra viel
Schlagsahne bestellt und
getrunken.

J'ai commandé du
chocolat chaud avec extra
beaucoup de chantilly.



Das sind die Anfänger
beim Skifahren.

Ce sont les débutants en
faisant du ski.



Hier trinken die Experten
eine heiße Schokolade

Les experts boivent un
chocolat chaud.



Egon ist mit Axel Schlitten
gefahren.

Egon et Axel on fait de la
luge.



Egon und ich sind
shoppen gegangen.

Nous étions faire du
shopping.



Hier sitzen die Experten
mit Ben auf einem
Sessellift.

Les experts sont assis
avec Ben sur un télésiège.

Jeudi, 11.1.2024



Hier sitzen Carlo, Finn, Ben und Axel zusammen auf einem Sessellift.

Carlo, Finn, Ben et Axel ont pris un télésiège ensemble.



Die Anfänger haben ein Foto mit ihrem Skilehrer gemacht.

Les débutants ont fait une photo avec leur moniteur.



Auf dem Berg hat man eine tolle Aussicht.

La vue dans les montagnes est très belle.

TOUS
CAPABLES !





Der Zyklus 4 ist ein Mal in ein Restaurant essen gegangen.

Le cycle 4 est allé au Restaurant pour manger à midi.



Stefano und Rafael zählen das Geld um bezahlen zu können.

Stefano et Rafael comptent l'argent pour payer.



Wir haben eine Gruppenfoto vor dem Restaurant gemacht.

Le cycle 4 a fait une photo de classe devant le restaurant.



Massimos Gruppe war auf der Aussichtsplattform.

Le groupe de Massimo était sur la plateforme d'observation.

TOUS
CAPABLES !





Wir waren über den Wolken.

Nous étions au-dessus des nuages.



Nach dem Skifahren sind einige Kinder noch Schlitten gefahren.

Après le Ski certains enfants ont fait de la luge..



Die Schlittenfahrer mussten zu Fuß zur Jugendherberge spazieren.

Les enfants devaient se promener jusqu'à l'auberge de jeunesse.



Vendredi, 12.1.2024



Axel und Ben fahren
immer morgens
zusammen Ski.

Axel et Ben font du ski
ensemble chaque matin.



Der Zyklus 4 spielt
zusammen mit Charly
LOUP GAROU.

Le cycle 4 joue ensemble
avec Charly LOUP
GAROU.



Unsere Könige und
Königinnen im Zyklus 4
heißen Melissa, Nar,
Rafael und Luc.

Les rois et les reines du
cycle 4 s'appellent Rafael,
Nar, Melissa et Luc.

TOUS
CAPABLES !





Am Abend war unsere große Party.

Le soir, il y avait notre fête.



Wir haben alle zusammen auf das Lied : Moskau gentanzt 😊.

On a dansé tous ensemble sur la chanson :
« Moskau » 😊.



Wir hatten alle sehr viel Spaß es gab leckere Snacks und Getränke .

On s'est tous bien amusé il y avait des bons snacks et boissons.

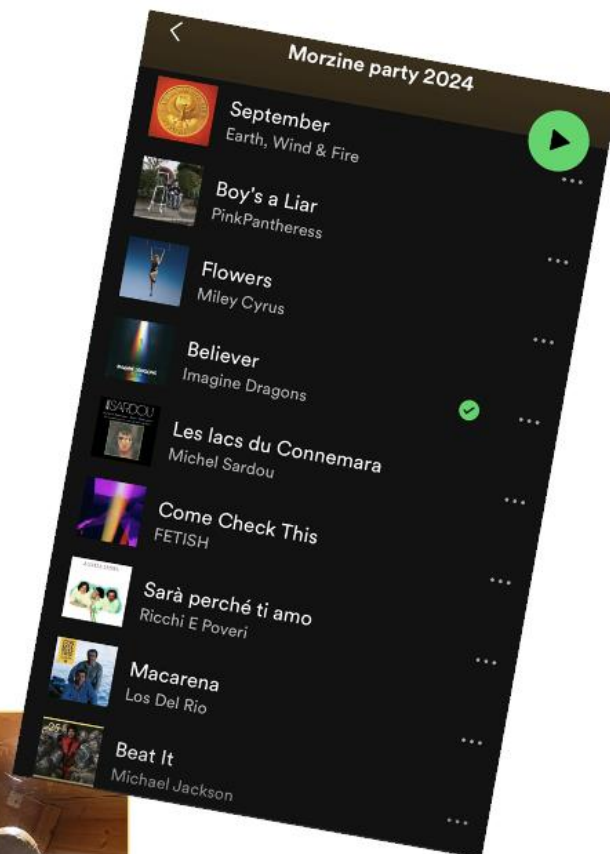
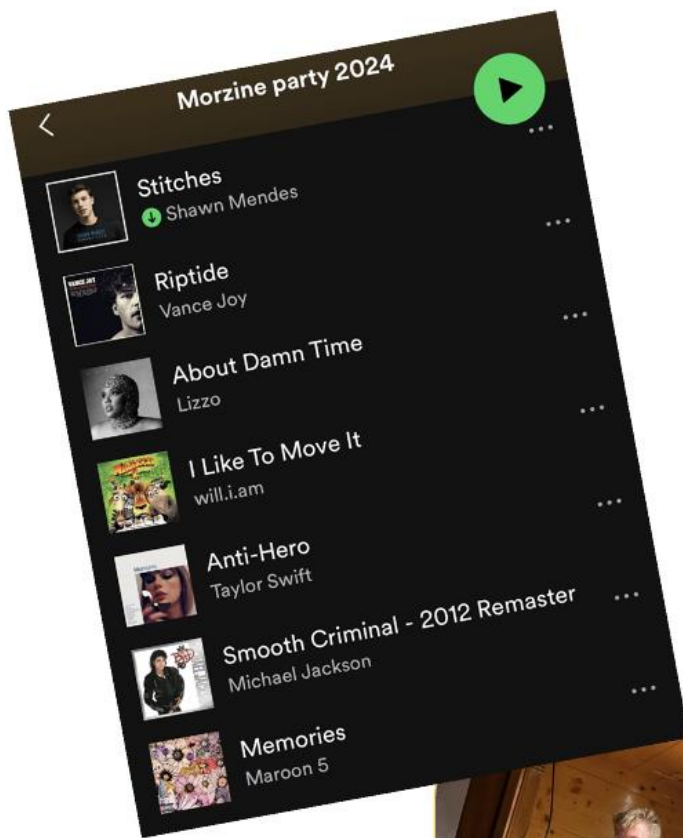


La soirée s'est bien terminée , on était tous fatigué mais content d'avoir dansé.

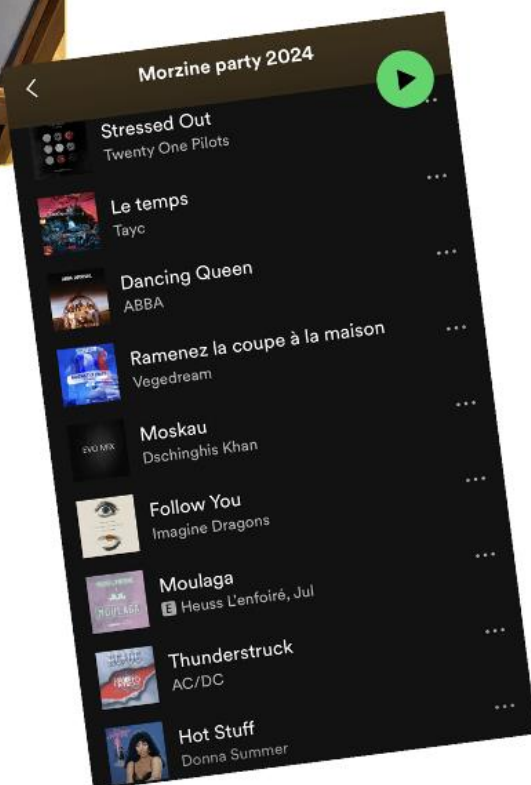
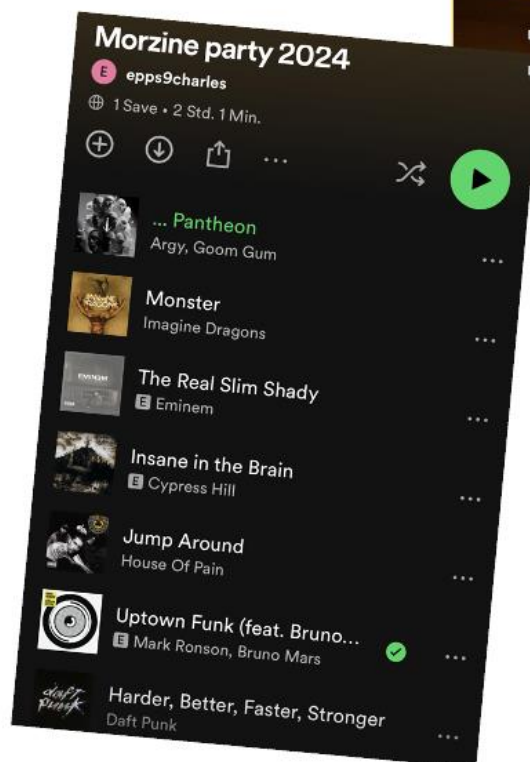
Der Abend ist toll verlaufen, wir waren alle sehr müde aber froh getantzt zu haben.

TOUS
CAPABLES !





DJ EPPS



Samedi, 13.1.2024



Wir konnten immer um 09:00 mit den Gondeln auf den „Pléney“ Berg fahren.

Nous sommes toujours allé à 9h00 avec les télécabines au Pléney.



Ben hat Fotos von ein Paar Experten gemacht.
(Andrea, Elisa, Stefano, Céleste und Antonina)

Ben a fait des photos de certains experts.
(Andrea, Elisa, Stefano, Céleste und Antonina)



Léo hat auf diesem Bild ein Witz mit einer Weinflasche gemacht, aber es ist nur Wasser. 😊

Sur cette photo Léo a fait une blague avec une bouteille de vin, mais il y a juste de l'eau dans la bouteille. 😊

TOUS
CAPABLES !





Carlo hat hier durch den O vom Morzine-Schild geschaut.

Carlo a regardé par le panneau de Morzine.



Die meisten Kinder sind im Dorf einkaufen gegangen.

Beaucoup d'enfants sont allés faire du shopping à Morzine.



Unsere Skilehrer sind bei uns in die Jugendherberge gekommen.

Nos moniteurs nous ont visité dans le chalet.

TOUS
CAPABLES !





Jedes Kind hat einen Skipass und eine kleine Medallie bekommen.

Chaque enfant a reçu un diplôme de ski et une petite médaille.



Wir haben am Abend zum Essen Raclette bekommen. Massimo war unser Käseexperte.

Nous avons mangé de la raclette le soir. Massimo a servi les adultes.



Wir haben den Geburtstag von Axel und Kerstin gefeiert.

Nous avons fêté l'anniversaire d'Axel et de Kerstin

TOUS
CAPABLES !





Wir sind nach dem Essen ein Eishockey Spiel schauen gegangen.

Après le dîner on a regardé un match de hockey de glace.



Carlo hat ein Bild mit dem Maskottchen von den Morziner Pinguinen gemacht.

Carlo a fait une photo avec le pinguin de Morzine.



Wir saßen alle zusammen auf der Tribüne.

On était assi sur la tribune..

TOUS
CAPABLES !



HCMA VS CHAMBERY

Skoda Arena - 502 Route du Palais des Sports Morzine

13 JANV. 2024
20H30

13 JANV. 2024
23H00

Billet Adulte

15.00 €

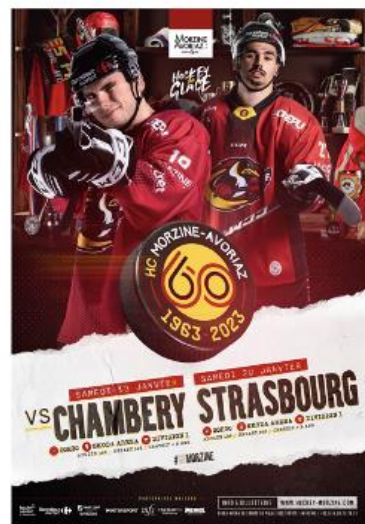
TTC frais inclus - TVA 5.5% - Mode de règlement: Carte bancaire en ligne

Wagener Ben

N° billet 6911523284160140944148116

Date commande: 12/01/2024 à 17:10
Mail: commande@hcmamorzine.com

Hockey Club Morzine-Avoriaz



Dimanche, 14.1.2024



Der Bus ist um 9 Uhr in Morzine weggefahren.

Le départ du bus était à 9h.



Der Bus ist um 17 Uhr in Luxemburg angekommen. Unsere Eltern haben schon auf uns gewartet?

L'arrivé du bus était à 17h00.

TOUS
CAPABLES !



Die Skikolonie

Hallo, ich heiße Philipp. Letzte Woche waren wir in der Skikolonie. Der erste Tag von der Skikolonie haben wir nicht viel gemacht, da haben wir nur Skier und Stöcke ausgeliehen. Aber der zweite Tag ging es so richtig los. Da haben wir parallel fahren und kontrolliert rutschen gelernt. Viele Kinder fanden das langweilig, ich fand es auch langweilig, weil wir zu fünfzehn Kinder waren. Dann sind viele Kinder gefallen. Nachmittags haben wir eigentlich nichts Interessantes gemacht außer verstecken gespielt. Der dritte Tag waren wir nur zu sieben in der Skigruppe, da sind wir endlich schneller gefahren. Wir sind auch eine rote Piste gefahren, da habe ich auch Parallel gelernt. Unser Lehrer hieß Alain, er konnte sehr coole Tricks machen und der war lustig. Nachmittags war Schwimmen angesagt aber das Schwimmbad war geschlossen. Zum Abendessen gab es so ein komisches Omelett mit Käse. Der vierte Tag war sehr cool, da ist der Alain mit uns auf viele schwere Pisten gegangen und wir mussten schneller fahren. Ab heute durften wir keine Pizza oder auf Französisch „chasse neige“ mehr machen. Heute sind wir auf die schwerste rote Piste gefahren. Das hat sehr viel Spaß gemacht. Nachmittags sind die Kinder, die wollten, Schlitten gefahren. Aber jemand ist ohnmächtig geworden aber dann haben wir ein Pfannkuchen gegessen. Wir haben nicht wie üblich die Navette genommen, sondern wir haben da gegessen. Freitag war der tollste Tag, weil ich mit meiner Gruppe mit Ben und Charlie gefahren bin. Wir waren auf vielen blauen, aber auch roten Pisten. Als wir mit Ben gefahren sind, wollte Ben mich immer drücken oder meine Skier abmachen. Am Nachmittag war eine sehr coole Party mit dem ganzen Zyklus 4. Den Nächsten Tag sind wir eine heiße Schokolade trinken gegangen nach dem Skifahren. Nachmittags konnte man wählen, ob man Skifahren gehen will oder in die Stadt gehen will. Ich bin Skifahren gegangen. Wir sind im Tiefschnee gegangen mit Valentina, Antonina, Finn und Charlie. Im Tiefschnee war es so witzig, weil auf einmal lag jeder auf dem Boden. Niemand hat geweint, weil es nicht weh tut. Am Ende sind wir einmal im Tiefschnee gegangen und nicht gefallen. Den nächsten Tag war die langweiligste Reise aber am Ende der Woche hatte ich sehr viel Spaß.

Philipp G.



Der tollste Moment der Skikolonie

Für mich war der tollste Moment der Skikolonie als Elisa ,Céleste ,Léonie und ich uns für die Party vorbereiteten. Auf einmal hörten wir eine laute Musik ,wir sind so schnell wie möglich nach unten gegangen.

Wir öffneten die Tür unseres Klassensaals der Jugendherberge und gingen rein.

Wir hörten alle unsere ausgesuchten Lieder.

Die Lichteffekte im Klassensaal waren so geil!

Mein Lieblingseffekt war so ein Effekt ,wo ein weißes Licht sehr schnell hintereinander an und aus ging.

Man hätte fast sagen können, dass alles rundherum ein Stopmotion war.

Wir tanzten alle zusammen und man hatte das Gefühl dass man fast so wie eine Familie war.

Wir tanzten auf alle verschiedenen Lieder: I like to move it ,September ,Beat it ,Antihero ,Moskau ,Moulaga ,Amenez la coupe à la maison...usw.

Es fühlte sich toll an den ganzen Abend so laut wie möglich zu singen und die ganze Zeit zu tanzen.

Am Ende der Party waren alle Snacks gegessen und alle Getränke getrunken.

Zum Abschluss haben wir ein Gruppenfoto gemacht.

Dann sind wir alle müde ins Bett gegangen.

Kerstin



Notre colonie à Morzine

Lundi matin à 7h00, le cycle 4 est parti en colonie à MORZINE.

Nous avons fait 8 heures de route.

Après 3 heures de route le chauffeur de bus à échangé de rôle avec l'accompagnateur.

Enfin arrivé à Morzine, nous avons fait 10 minutes de route pour arriver au CHALET L'ESCALADE.

Nous avons mis nos bagages de côté et nous sommes allé dans la salle de classe pour voir le plan de la semaine et pour remplir notre dossier.

Après avoir terminé, nous avons ramené nos bagages dans notre chambre. Les garçons étaient au 1^{er} étage et les filles au 2^e étage.

La journée se terminait très vite et nous sommes allé nous coucher.

Le matin nous sommes descendu prendre le petit déjeuner et nous avons préparé nos chaussures de ski pour prendre la navette pour aller à la télécabine pour rencontrer notre moniteur Julien et Alain Jr..

Ils nous apprenaient à skier et de nouvelles choses sur les montagnes.

Après quelques jours le groupe débutant a déjà reçu des bâtons de ski.

Le vendredi, nous avons fait une BOUM et en même temps nous avons fêté l'anniversaire d'Axel et de Kerstin.

Le lendemain nous avons regardé un match de hockey. Dimanche nous sommes rentrés à la maison avec le bus. Quelle belle colonie !

Mein lustigster Moment in der Skikolonie

In der Skikolonie war ich in einer Gruppe mit acht Kindern, Ben und Charly.

Ben hatte immer Schneekugeln auf Elisa und mich geschossen.

Er hatte uns immer die Skier ausgezogen und uns auf die Seite geschubst.

Auf dem Sessellift haben Elisa und ich uns einen Plan ausgedacht. Die Revanche war:

Elisa lenkt Ben ab, während dieser Zeit nehme ich Bens Ski. Wir hatten gedacht, dass die Revanche nicht funktionieren würde.

Die Zeit war gekommen, es war der Moment. Ich hatte den Ski in der Hand und habe Elisa gerufen, zusammen sind wir die Skipiste runtergerutscht.

Ben hatte nur noch einen Ski, er musste mit einem Ski die Skipiste runterfahren.

Als Ben an seinen Ski angekommen ist sind wir sehr schnell weggefahren.

Das war mein lustigster Moment in der Skikolonie.

Céleste



Skikolonie

Hallo ich bin Makar und ich erzähle euch meine Skikolonie. Komm wir fangen an. Mein lustigster Moment war, wo ich, Stefano und Philippe im Bus zusammen gesprochen haben weil Stefano dann ganz witzige Geschichten erzählt hat.

Mein aufregendster Moment war am Dienstag, weil ich da zum ersten Mal Ski gefahren bin mit Philippe und noch anderen Kindern vom Zyklus 4.

Mein spannendster Moment war, wo wir zum ersten Mal in unsere Zimmer gegangen sind mit Philippe, Carlo und Stefano. Die Reaktion von Carlo war sehr witzig, weil als wir in das Zimmer rein gegangen sind, hat er angefangen eine Musik zu singen.

Und der tollste Moment war, wo der ganze Zyklus 4 auf der Party Moskau getanzt hat und dieser Moment war auch mein Lieblingsmoment in der Skikolonie.

Makar



Merci

Léiwe **Komitee**,

Merci fir är Ennerstetzung, souwuel bei der Organisatioun, beim Finanzement awer och vun der Iddi fir eng Woch dierfen mat de Kanner an d'Ausland ze fueren.

Léiw **Elteren**,

Merci fir äert Vertrauen!

Léiw **Kolleegen**,

Merci fir är Flexibilitéit, ären Engagement, är Professionalitéit an ären positiven Zesammenhalt!

Mir kenen eis am Team zu all Moment blann vertrauen!

Léiw **Kanner**,

Merci, dass dir des Kolonie zu deem gemaach hutt, wat se war, gefillt eng Vakanz!

Dir sidd Moies autonom opgestan.

Dir sidd ëmmer positiv bliwwen an hat iwwer déi ganz Woch ëmmer e Laachen am Gesiicht.

Dir sidd och mol iwwer är Grenzen gaang an iwwer ären eegene Schied gesprong.

Dir hutt Iech alleguer super beim Sport druginn an grouss Fortschrëtter beim Skifueren gemaach.

Dir hutt Iech géigesaitesch ënnerstëtzt.

Dir hutt Iech virbildlech un d'Reegelen gehal.

Dir sidd Owes disziplinéiert an d'Bett gaang.

Dir hutt exemplaresch als Team funktionéiert!

Dir hudd Iech op der Party geféiert, wéi ech et nach selten vun engem Grupp gesinn hunn.

Merci fir vill onvergiesslech Momenter an op eng weider Editioun vun der Zyklus 4 Skikolonie 2026! ☺

Ben

PARADISO

Spill & Spaß am Paradiso



TOUS
CAPABLES !



RESTOPOLIS

www.restopolis.lu

Lundi (8.1.2024)		Mardi (9.1.2024)	
Entrée Fried mozzarella balls, pesto au persil ✂ Potage aux petits pois ✂ Végétarien Clafoutis au potiron et légumes rôtis aux épices ✂ Non-végétarien Chou farci au jeune bovin, fond réduit 🇧🇪 Dessert Fruits frais découpés 🇩🇪 🇫🇷 🇩🇪 ✂		Entrée Salad'bar ✂ Soupe de cresson ✂ Végétarien Raviolis aux épinards et à la ricotta, sauce tomate ✂ Stew au tofu mariné, galette de petits pois et pommes de terre, concassé de légumes, jus betteraves ✂ Dessert Fruits frais découpés 🇩🇪 🇫🇷 🇩🇪 ✂	
Mercredi (10.1.2024)		Jeudi (11.1.2024)	
Entrée Geméis Britt mat Eeërtriwwel a Bratzelen ✂ <i>Bouillon de légumes aux jaunes d'œufs et ciboulettes</i> Omelette roulée au fromage frais aux herbes ✂ Végétarien Fajitas Tex-Mex végétarien ✂ Non-végétarien Filet de saumon aux poireaux Dessert Fruits frais découpés 🇩🇪 🇫🇷 🇩🇪 ✂		Entrée Potage aux épinards ✂ Salad'bar ✂ Végétarien Green lentil bowl, poached eggs ✂ <i>Bol de lentilles vertes, œufs pochés</i> Non-végétarien Cuisse de poulet grillée, jus corsé 🇧🇪 Dessert Fruits frais découpés 🇩🇪 🇫🇷 🇩🇪 ✂	
Vendredi (12.1.2024)			
Entrée Crème de céleri ✂ Popcorn tofu, sauce piquante ✂ Végétarien Gnocchis de pommes de terre, mozzarella et tomates rôties au gratin ✂ Non-végétarien Saltimbocca de porc à la romana 🇧🇪 Dessert Fruits frais découpés 🇩🇪 🇫🇷 🇩🇪 ✂			



INFOS

Eis Schoul
SEKRETARIAT

Tel. : 4796 6327

sekretariat@eisschoul.lu

Heures d'ouverture

LUNDI – VENDREDI
6:30 – 12:00 / 13:00 – 15:30
ou sur rendez-vous

Eis Schoul
PARADISO

paradiso@eisschoul.lu

TEL. : 621 363 808

ABSENCE

Cycle 1 :

absence.c1@eisschoul.lu

Cycle 2-4 :

absence.c234@eisschoul.lu

E-MAIL

Tous les membres du personnel
sont joignables sous :
prenom.nom@eisschoul.lu

Comité :
comite@eisschoul.lu

Elterekomitee :
elterekomitee@eisschoul.lu

ESEB :
eseb@eisschoul.lu

TOUS
CAPABLES !



SPORT

Cycle 1

15	Mo	Gym/ Airtramp	
16	Di		
17	Mi	Biblio	Airtramp C1C
18	Do	Piscine Requins	
19	Fr	Forêt	

Cycle 2

MARDI,
DIENSTAG

13:40 – 15:30

→ ED. PHYSIQUE,
→ SPORTUNTERRICHT



Cycle 3

JEUDI,
DONNERSTAG

13:40 – 15:30

→ ED. PHYSIQUE,
→ SPORTUNTERRICHT

Cycle 4

JEUDI,
DONNERSTAG

13:40 – 15:30

→ NATATION
→ SCHWIMMEN

SCHOUKALENNER

2023 - 2024

Januar 2024

25.1.2024	Projetsfest vum Cycle 4
------------------	--------------------------------

Februar 2024

8.2.2024	Projetsfest vum Cycle 3
9.2.2024	Fuesparty vum Cycle 1 & Cycle 2
10.2.2024 – 18.2.2024	VAKANZ
24.2.2024	Porte ouverte

März 2024

9.3.2024	Elterenowend Paradiso
16.3.2024	Bistrot des parents
27.3.204	Liesnuecht am Cycle 1 C
28.3.2024	Ouschterparty vum Cycle 2
30.3.2024 – 14.4.2024	VAKANZ

Upcoming Events